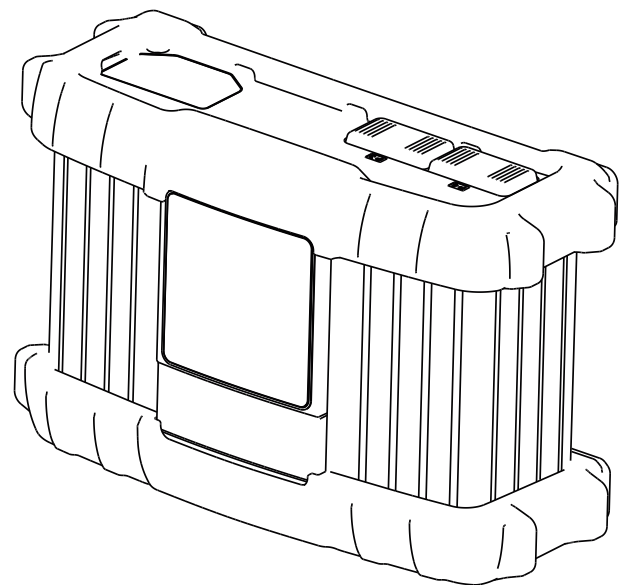


# Operating Instructions

**Selectiva 1020E / 1030E / 2010E / 2015E /  
2020E / 2032E / 2040E**



**FI** | Käyttöohje





# Sisällysluettelo

Turvallisuusohjeet.....	4
Yleistä.....	4
Määräystenmukainen käyttö.....	4
Ympäristöolosuhteet.....	4
Verkkoliitäntä.....	4
Verkko- ja varausvirran aiheuttama vaara.....	5
Happojen, kaasujen ja höyryjen aiheuttama vaara.....	5
Yleisiä ohjeita akun käsittelyyn.....	6
Itsen ja muiden suojeluz.....	6
Turvatoimenpiteet normaalikäytössä.....	6
Sähkömagneettisesti yhteensopivien laitteiden luokittelu.....	6
Sähkömagneettiseen yhteensopivuuteen liittyvät toimet.....	7
Tietojen varmistukset.....	7
Huolto.....	7
Korjaus ja kunnossapito.....	7
Takuu ja vastuu.....	7
Turvallisuustekninen tarkastus.....	7
Laitteessa olevat merkinnät.....	7
Hävittäminen.....	8
Tekijänoikeus.....	8
Yleisiä tietoja.....	9
Toimintaperiaate.....	9
Laite.....	9
Laitteessa olevat varoitukset.....	9
Ennen käyttöönottoa.....	11
Turvallisuus.....	11
Määräystenmukainen käyttö.....	11
Verkkoliitäntä.....	11
Turvallisuuskonsepti – vakiovarustukseen kuuluvat turvalaitteet.....	12
Käyttöosat ja liitännät.....	13
Yleistä.....	13
Käyttöpaneeli.....	13
Lisävarusteiden liittäminen.....	13
Liitännät.....	14
Liitäntöjen ja lisävarusteiden suojakansien irrottaminen.....	14
USB-päivitys.....	14
Kiinnityssangan ja latauskaapelin kiinnikkeen asentaminen.....	15
Reunasuojus.....	15
Seinäkiinnike-lisävaruste.....	15
Turvalukon valmistelu.....	16
Asentaminen.....	17
Akun lataaminen.....	18
Latauksen aloitus.....	18
Latauksen päättäminen.....	19
Latauksen keskeyttäminen.....	19
Setup-valikko.....	20
Yleistä.....	20
Setup-valikon avaaminen.....	20
Ominaiskäyrätyypin valitseminen.....	20
Vianmääritys, korjaustoimet.....	21
Turvallisuus.....	21
Turvalaitteet.....	21
Latausvirhe.....	22
Tekniset tiedot.....	23
Selectiva 1 kW.....	23

# Turvallisuusohjeet

---

## Yleistä

Laitte on valmistettu uusimman teknisen tietämyksen ja yleisesti hyväksytyjen turvallisuusteknisten sääntöjen mukaisesti. Laitteen väärä ja epäasianmukainen käyttö voi silti aiheuttaa

- hengen- ja onnettomuusvaaran käyttäjälle tai kolmannelle osapuolelle
- laitevaurioiden ja muiden aineellisten vahinkojen vaaran omistajalle
- laitteen tehon heikentymisen.

---

Kaikkien laitteen käyttöönottoon, käyttöön, huoltoon ja kunnossapitoon osallistuvien on

- oltava päteviä tehtäväänsä
- luettava käyttöohje kokonaan ja noudatettava sitä.

---

Säilytä käyttöohjetta aina laitteen käyttöpaikassa. Käyttöohjeen lisäksi on noudatettava voimassa olevia paikallisia tapaturmantorjunta- ja ympäristönsuojelumääräyksiä.

---

Laitteen turvallisuus- ja varoitusmerkinnät:

- merkit on pidettävä luettavassa kunnossa
- merkkejä ei saa vaurioittaa
- merkkejä ei saa poistaa
- merkkejä ei saa peittää.

---

Laitteeseen merkittyjen turvallisuus- ja varoitusmerkintöjen paikat on kerrottu laitteen käyttöohjeen kohdassa Yleisiä tietoja.

Turvallisuutta mahdollisesti vaarantavat häiriöt täytyy korjata ennen laitteen kytkemistä päälle.

**Kyseessä on oma turvallisuutesi.**

---

## Määräystenmukainen käyttö

Laitte on tarkoitettu vain määräystenmukaiseen käyttöön. Muu käyttö luokitellaan määräystenvastaiseksi käytöksi. Valmistaja ei ota vastuuta määräystenvastaisesta käytöstä tai puutteellisista tai virheellisistä työolosuhteista aiheutuneista vahingoista.

---

Määräystenmukaiseen käyttöön sisältyy myös

- käyttöohjeen ja kaikkien turvallisuusohjeiden ja varoitusten lukeminen ja noudattaminen
- vaadittavien tarkistus- ja huoltotöiden suorittaminen
- ajoneuvon ja akun valmistajan ohjeiden noudattaminen.

---

Laitteen moitteeton toiminta riippuu asianmukaisesta käytöstä. Laitetta ei saa missään tapauksessa vetää johdosta käytön aikana.

---

## Ympäristöolosuhteet

Laitteen käyttö tai varastointi ilmoitetun lämpötila-alueen ulkopuolella on määräystenvastaisista käyttöä. Valmistaja ei ole tällöin vastuussa syntyvistä vaurioista.

Tarkat tiedot sallituista ympäristöolosuhteista on ilmoitettu teknisissä tiedoissa.

---

## Verkkoliitäntä

Suuritehoiset laitteet saattavat virrankulutuksensa kautta vaikuttaa verkon energialaatuun.

---

Tämä saattaa koskea laitetyyppejä liittyen

- liitäntöjen rajoituksiin, vaatimuksiin suurimman sallitun verkkoimpedanssin \*) tai
- vaatimuksiin oikosulkutehon vähimmäisvaatimuksen \*)

osalta.

\*) aina avoimen verkon liitännässä  
katso Tekniset tiedot

Tällöin laitteen haltijan tai käyttäjän on varmistettava, että laitteen saa kytkeä verkkoon. Tarvittaessa on otettava yhteys sähköyhtiöön.

**TÄRKEÄÄ!** Varmista, että verkkoliitännän maadoitus on luotettava.

### Verkko- ja varausvirran aiheuttama vaara

Varaajien käsittelyyn liittyy monenlaisia vaaroja, kuten

- verkko- ja varausvirran aiheuttama sähkövaara
- vahingollisten sähkömagneettisten kenttien vaara (hengenvaarallisia sydämentahdistimien käyttäjille).

Sähköisku voi aiheuttaa kuoleman. Jokainen sähköisku on periaatteessa hengenvaarallinen. Jotta käytön aikana ei syntyisi sähköiskua,

- älä kosketa laitteen sisä- tai ulkopuolella olevia jännitteisiä osia
- älä missään tapauksessa kosketa akun napoja
- älä oikosulje latauskaapelia tai kaapelikenkiä.

Kaikkien kaapelien ja johtojen on oltava kestäviä, vaurioitumattomia, eristettyjä ja oikean kokoisia. Valtuutetun huoltoliikkeen on heti korjattava löysät liitokset sekä likaiset, vaurioituneet ja väärän kokoiset kaapelit ja johdot.

### Happojen, kaasujen ja höyryjen aiheuttama vaara

Akut sisältävät happoja, jotka voivat vaurioittaa ihoa ja silmiä. Lisäksi akkujen latauksessa syntyy kaasuja ja höyryjä, jotka ovat terveydelle haitallisia ja jotka voivat räjähtää tietyissä olosuhteissa.

Akkulaturia saa käyttää vain hyvin tuuletetuissa tiloissa, näin räjähdysvaarallisia kaasuja ei pääse kerääntymään tilaan. Akkuhuone ei ole räjähdysvaarallinen, mikäli luontainen tai tekninen ilmanvaihto pitää vetypitoisuuden alle 4 %:ssa.

Huolehdi siitä, että latauksen aikana akun ja akkulaturin vähimmäisetäisyys on 0,5 m. Pidä mahdolliset syttymislähteet, tuli ja avoliekki kaukana akusta.

Älä missään tapauksessa irrota akun liitäntää (esim. kaapelikenkiä) latauksen aikana.

Älä missään tapauksessa hengitä syntyviä kaasuja ja höyryjä - Huolehdi riittävästä ilmanvaihdosta.

Oikosulun välttämiseksi älä aseta akun päälle mitään työkaluja tai sähköä johtavia metalleja.

Akkuhappoa ei missään tapauksessa saa joutua silmiin, iholle tai vaatteille. Käytä suojalaseja ja sopivia suojavarusteita. Huuhtelee happoroiskeet heti huolellisesti puhtaalla vedellä ja hakeudu tarvittaessa lääkäriin.

---

**Yleisiä ohjeita akun käsittelyyn**

- Suojaa akku liialta ja mekaanisilta vaurioilta.
- Säilytä varattua akkua viileässä tilassa. Akun varaus säilyy parhaiten noin +2° C:n (35.6 °F) lämpötilassa.
- Varmista akun valmistajan ohjeiden mukaan tai ainakin viikoittain silmämääräisesti, että akussa on happoa (elektrolyyttiä) maksimitason merkintään saakka.
- Älä käynnistä laitetta tai sammuta se välittömästi, ja vie akku tarkistettavaksi valtuutettuun huoltoon seuraavissa tapauksissa:
  - jos happotaso on epätasainen tai yksittäisten kennojen vedenkulutus korkea mahdollisen vian takia
  - jos akku lämpenee liikaa, yli 55° C:seen (131 °F).

---

**Itsen ja muiden suojeluz**

- Pidä kaikki ihmiset, erityisesti lapset, poissa laitteen luota ja toiminta-alueelta käytön aikana. Jos lähistöllä kuitenkin on ihmisiä,
- kerro heille kaikista vaaroista (terveydelle haitalliset hapot ja kaasut, verkko- ja varausvirran aiheuttama vaara)
  - anna heille käyttöön asianmukaiset suojavarusteet.

Varmista ennen kuin poistut toiminta-alueelta, ettei myöskään poissa ollessasi voi aiheutua henkilövahinkoja tai aineellisia vahinkoja.

---

**Turvatoimenpiteet normaaliikäytössä**

Käytä laitetta, jossa on suojajohdin, vain verkossa, jossa on suojajohdin, ja pistorasiassa, jossa on suojajohdinkosketin. Laitteen käyttäminen verkossa, jossa ei ole suojajohdinta, tai pistorasiassa, jossa ei ole suojajohdinkosketintä, luokitellaan vakavaksi varomattomuudeksi. Valmistaja ei ole tällöin vastuussa syntyvistä vaurioista.

---

Laitetta saa käyttää vain tehokilvessä ilmoitetun suojausluokan mukaisesti.

---

Vaurioitunutta laitetta ei saa missään tapauksessa ottaa käyttöön.

---

Tarkistuta sähköalan ammattilaisella säännöllisin väliajoin verkon ja laitteen syöttöjohdon suojajohtimen toimivuus.

---

Huollata vialliset turvavarusteet ja laitteen osat valtuutetussa huoltoliikkeessä ennen laitteen päällekytkemistä.

---

Älä ohita suojalaitteita tai kytke niitä pois toiminnasta.

---

Asennuksen jälkeen verkkopistokkeen luokse täytyy olla vapaa pääsy.

---

**Sähkömagneettisesti yhteensopivien laitteiden luokittelu**

Luokan A laitteet

- on tarkoitettu käytettäväksi vain teollisuusalueilla
- saattavat muilla alueilla käytettäessä aiheuttaa tehoon ja säteilyyn liittyviä häiriöitä.

---

Luokan B laitteet

- täyttävät asuin- ja teollisuusalueita koskevat päästövaatimukset, ja tämä koskee myös asuinalueita, joilla energiansyöttö tapahtuu julkisesta pienjänniteverkosta.

---

Sähkömagneettista yhteensopivuutta koskeva laiteluokitus tehdään tehokilven tai teknisten tietojen mukaan.

<b>Sähkömagneettiseen yhteensopivuuteen liittyvät toimet</b>	<p>Eryyistapauksissa saattaa standardoitujen päästöraja-arvojen noudattamisesta huolimatta esiintyä vaikutuksia käyttöalueella (esim. sijoituspaikassa olevien vastaanottolaitteiden vuoksi tai sijoituspaikan ollessa radio- tai televisiovastaanottimien läheisyydessä).</p> <p>Tällöin käyttäjän on ryhdyttävä vaadittaviin toimenpiteisiin häiriön poistamiseksi.</p>
<b>Tietojen varmistukset</b>	<p>Käyttäjä on vastuussa tehdasasetuksista poikkeavien muutosten tallentamisesta. Valmistaja ei ota vastuuta yksilöllisten asetusten tuhoutumisesta.</p>
<b>Huolto</b>	<p>Tarkista aina ennen käyttöönottoa, etteivät verkkopistoke tai -kaapeli tai latausjohdot tai kaapelikengät ole vaurioituneet.</p> <p>Puhdista laitteen kotelon pinta pehmeällä liinalla ja liuotteettomalla puhdistusaineella.</p>
<b>Korjaus ja kunnossapito</b>	<p>Korjaus- ja kunnossapitotöitä saa suorittaa vain valtuutettu ammattiliike. Vain alkuperäisten vara- ja kulutusosien käyttö on sallittu (koskee myös standardoituja osia). Muiden osien vaatimustenmukaisuutta ja turvallisuutta ei voida taata.</p> <hr/> <p>Kaikenlaiset muutokset ovat sallittuja vain valmistajan luvalla.</p>
<b>Takuu ja vastuu</b>	<p>Laitteen takuu-aika on kaksi vuotta laskun päivämäärästä.</p> <p>Valmistajan vastuu raukeaa kuitenkin, jos vaurion on aiheuttanut</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- laitteen määräystenvastainen käyttö,</li> <li>- epäasianmukainen asennus tai käyttö,</li> <li>- laitteen käyttö viallisten suojalaitteiden kanssa,</li> <li>- käyttöohjeen noudattamatta jättäminen,</li> <li>- laitteeseen ilman lupaa tehty muutos,</li> <li>- onnettomuus, jonka on aiheuttanut vieras esine ja liiallinen voimankäyttö.</li> </ul>
<b>Turvallisuustekninen tarkastus</b>	<p>Valmistaja suosittelee, että laitteelle teetetään turvallisuustekninen tarkastus vähintään kerran vuodessa.</p> <hr/> <p>Turvallisuusteknisen tarkastuksen saa suorittaa vain sähköalan ammattilainen</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- muutosten jälkeen</li> <li>- lisäosien asentamisen tai laitteen rakenteen muuttamisen jälkeen</li> <li>- korjaus-, huolto- ja kunnossapitotöiden jälkeen</li> <li>- vähintään kerran vuodessa.</li> </ul> <hr/> <p>Turvallisuusteknisessä tarkastuksessa on noudatettava kansallisia ja kansainvälisiä standardeja ja direktiivejä.</p> <hr/> <p>Lisätietoja turvallisuusteknisestä tarkastuksesta saat huoltoliikkeestä. Halutessasi saat huoltoliikkeestä myös tarvittavat asiakirjat.</p>
<b>Laitteessa olevat merkinnät</b>	<p>CE-merkinnällä varustetut laitteet täyttävät asianmukaisten direktiivien vaatimukset.</p>

EAC-tarkastusmerkillä merkityt laitteet täyttävät Venäjän, Valko-Venäjän, Kazakstanin, Armenian ja Kirgisian asianmukaisten standardien sisältämät vaatimukset.

---

### **Hävittäminen**

Käytetyt sähkö- ja elektroniikkalaitteet on kerättävä erikseen eurooppalaisten direktiivien ja kansallisen lain mukaisesti ja kierrätettävä ympäristöystävällisesti. Käytetyt laitteet on palautettava jälleenmyyjälle tai paikalliseen valtuutettuun keräily- ja hävityspisteeseen. Käytetyn laitteen asianmukainen hävittäminen edistää materiaalien kestävä kierrättämistä. Huomioimatta jättäminen voi aiheuttaa terveys- ja ympäristövaikutuksia.

#### **Pakkausmateriaalit**

Kerätään erikseen. Tarkasta kunnassasi voimassa olevat määräykset. Pienennä pahvilaatikoiden tilavuus.

---

### **Tekijänoikeus**

Tämän käyttöohjeen tekijänoikeus on valmistajalla.

---

Teksti ja kuvat ovat painoteknisen tason mukaisia. Oikeus muutoksiin pidätetään. Käyttöohjeen sisältö ei oikeuta ostajaa mihinkään vaatimukseen. Otamme mielellämme vastaan parannusehdotuksia ja huomautuksia virheistä.



# Yleisiä tietoja

## Toimintaperiaate



Uuden Active Inverter Technologyn tärkein ominaisuus on akun älykäs lataaminen. Tällöin latauksessa kiinnitetään automaattisesti huomiota akun ikään ja varaustasoon. Tämä innovaatio pidentää akun käyttöikää, vähentää huoltotarvetta ja parantaa taloudellisuutta.

Active Inverter Technology perustuu vaihtosuuntaajaan, jossa on aktiivinen tasasuuntaus ja älykäs turvakatkaisu. Verkojännitteen mahdollisesta vaihtelusta riippumatta digitaalinen säätöjärjestelmä pitää latausvirran ja jännitteen vakiona.

## Laite

Laitteen kompakti rakenne vähentää tilantarvetta ja helpottaa näin laitteen kannettavaa käyttöä. Active Inverter on siis helppo ottaa mukaan. Laajan varustetason lisäksi latauslaitetta voidaan laajentaa modulaarisesti tulevia tarpeita varten. Tätä varten on valittavissa lukuisia lisävarusteita.

## Laitteessa olevat varoitukset

Latauslaitteen tehokilpeen on merkitty turvallisuuskuvakkeet. Turvallisuuskuvakkeita ei saa poistaa eikä peittää.

**WARNING - WARNING - ATTENTION  
ADVERTENCIA - AVVISO**

Ladevorgang immer stoppen bevor das Ladekabel abgezogen wird!  
Explosive Gase. Flammen und Funken vermeiden.  
Während des Ladens für ausreichend Frischluft-Zufuhr sorgen!


Always stop charging before you disconnect the charging cable!  
Explosive gases. Prevent flames and sparks.  
Provide adequate ventilation during charge!

Toujours arrêter la charge avant de déconnecter le câble de charge!  
Gaz explosifs. Éviter les flammes et les étincelles.  
Prévoir une ventilation adaptée pendant la charge!

¡Detener siempre la carga antes de desconectar el cable de carga!  
Gases explosivos. Evitar llamas y chispas.  
¡Mantener una ventilación adecuada durante la carga!

Interrompere sempre la carica prima di scollegare il cavo di carica!  
Gas esplosivi. Evitare fiamme libere e scintille.  
Predisporre una ventilazione adeguata durante la carica!

42.0409,0419



**Fronius** A-4600 Wels  
www.fronius.com


**Active Inverter xxxxE**

Art. Nr.: 4,010,xxx  
SN: xxxxxxxx  
In: ~230V 50/60Hz;xxxW  
Out.: DC xxV/xxA


EMC Emission  
Class A

IP 40

Always stop charging before you disconnect the charging cable!



xxxxxxx





Lue käyttöohje huolellisesti, ennen kuin otat laitteen käyttöön.



Pidä mahdolliset syttymislähteet, tuli, kipinät ja avoliekki kaukana akusta.



Räjähdysvaara! Akkuun muodostuu latauksen aikana räjähdyskaasua.



Akkuhappo on syövyttävää, eikä sitä saa joutua silmiin, iholle tai vaatteille.



Huolehdi riittävästä ilmanvaihdosta latauksen aikana. Huolehdi siitä, että latauksen aikana akun ja akkulaturin vähimmäisetäisyys on 0,5 m.



Älä hävitä laitetta kotitalousjätteen mukana, vaan noudata hävittämistä koskevia turvamääräyksiä.

# Ennen käyttöönottoa

## Turvallisuus

### **VAARA!**

#### **Vaara virheellisen käytön vuoksi.**

Vaara voi aiheuttaa vakavia henkilö- ja aineellisia vahinkoja.

- ▶ Käytä laitetta vasta, kun olet lukenut ja ymmärtänyt seuraavat asiakirjat:
- ▶ Käyttöohje,
- ▶ kaikki järjestelmäkomponenttien käyttöohjeet, erityisesti turvallisuusohjeet,
- ▶ akku- ja ajoneuvovalmistajan käyttöohjeet ja turvallisuusohjeet.

## Määräystenmukainen käyttö

Akkulaturilla ladataan alla mainittuja akkuja. Muu käyttö luokitellaan määräystenvastaiseksi käytöksi. Valmistaja ei ole tällöin vastuussa syntyvistä vaurioista. Määräystenmukaiseen käyttöön sisältyy myös

- käyttöohjeen kaikkien ohjeiden noudattaminen,
- verkko- ja latauskaapelin säännöllinen tarkistus.

### **VAARA!**

#### **Vaara kuiva-akkujen (ensiöelementtien) ja kertakäyttöisten akkujen lataamisen vuoksi.**

Vaara voi aiheuttaa vakavia henkilö- ja aineellisia vahinkoja.

- ▶ Lataa vain seuraavia akkutyyppejä.

Seuraavien akkutyyppeiden lataaminen on sallittu:

- Märkäakut:  
Suljetut akut, joissa on nestemäinen elektrolyytti (tunnistaa aukkotulpista) ja vähähuoltoiset/huoltovapaat märkäakut (MF).
- AGM-akut:  
Suljetut akut (VRLA), joissa on kiinteä elektrolyytti (kuitumatto).
- Geeliakut:  
Suljetut akut (VRLA), joissa on kiinteä elektrolyytti (geeli).

## Verkkoliitäntä

Koteloon kiinnitetyssä tehokilvessä on tiedot sallitusta verkkojännitteestä. Laite soveltuu vain kyseiselle verkkojännitteelle. Verkon syöttöjännitteen sulaketiedot on ilmoitettu oheisessa ominaiskäyrän tietolehdessä. Jos laitteessa ei ole valmiiksi kytkettynä verkkokaapelia tai verkkopistoketta, asenna ne kansallisten määräysten mukaan.

### **HUOMIO!**

#### **Vaara liian alhaiselle teholle mitoitettujen sähköasennusten vuoksi.**

Vaara voi aiheuttaa vakavia henkilö- ja aineellisia vahinkoja.

- ▶ Verkon syöttöjännite ja sen sulake on mitoitettava virransyötön mukaan. Tekniset tiedot löytyvät tehokilvestä.

---

**Turvallisuuskonsepti – vakiovarustukseen kuuluvat turvalaitteet**

Uuden latauslaitteen toiminnallisten varusteiden lisäksi Active Inverter on varusteltu erinomaisesti myös turvallisuuden osalta.

Seuraavat turvaominaisuudet kuuluvat vakiovarustukseen:

- Napaisuussuojaus estää akun tai latauslaitteen vaurioitumisen tai rikkoutumisen.
- Oikosulkusuoja suojaa latauslaitetta tehokkaasti. Oikosulku ei edellytä sulakkeen vaihtamista.
- Latausajan valvonta suojaa tehokkaasti akun yllilataamiselta ja vaurioitumiselta.
- Ylikuumenemissuoja on toteutettu tehorasitusta pienentämällä (latausvirta pienenee, kun lämpötila ylittää raja-arvon).

# Käyttöosat ja liitännät

## Yleistä

### Huomioitavaa:

Laiteohjelmistopäivitysten vuoksi laitteessasi voi olla toimintoja, joita ei ole kuvattu tässä käyttöohjeessa tai toisinpäin.

Myös osa kuvista voi poiketa hieman käyttämäsi laitteen käyttöosista. Käyttöosien toimintatapa on kuitenkin täysin samanlainen.

### VAARA!

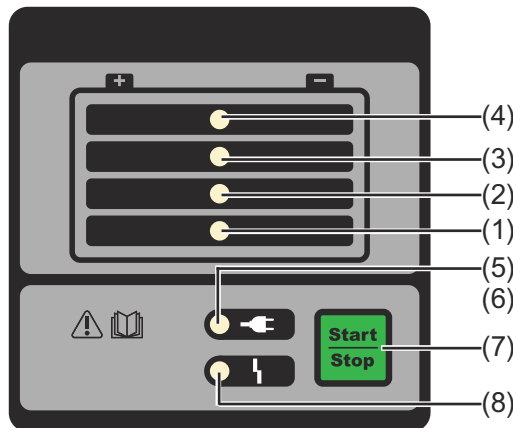
#### Vaara virheellisen käytön vuoksi.

Vaara voi aiheuttaa vakavia henkilö- ja aineellisia vahinkoja.

- ▶ Käytä kuvattuja toimintoja vasta, kun olet kokonaan lukenut ja ymmärtänyt tämän käyttöohjeen.
- ▶ Käytä kuvattuja toimintoja vasta, kun olet kokonaan lukenut ja ymmärtänyt kaikki järjestelmäkomponenttien käyttöohjeet, erityisesti turvallisuusohjeet.

## Käyttöpaneeli

Alla on selitetty käyttöpaneelin LED-merkinntät.



(1) **Varaustason näyttö 25 %**

(2) **Varaustason näyttö 50 %**

(3) **Varaustason näyttö 75 %**

(4) **Varaustason näyttö 100 %**

(5) **Valmiusvalo**

(6) **-**

(7) **Start/Stop- ja Setup-painike**

- latauksen keskeyttäminen ja jatkaminen.
- ominaiskäyrätyypin valitseminen (paina 10 s).

(8) **Häiriön merkkivalo**

## Lisävarusteiden liittäminen

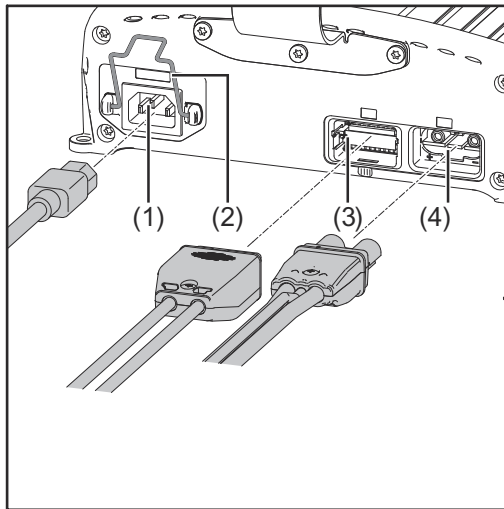
### HUOMIO!

#### Vaara lisävarusteiden ja tarvikkeiden liittämässä, kun virtapistoke on kytketty pistorasiaan.

Se saattaa aiheuttaa laitteen ja tarvikkeiden aineellisia vahinkoja.

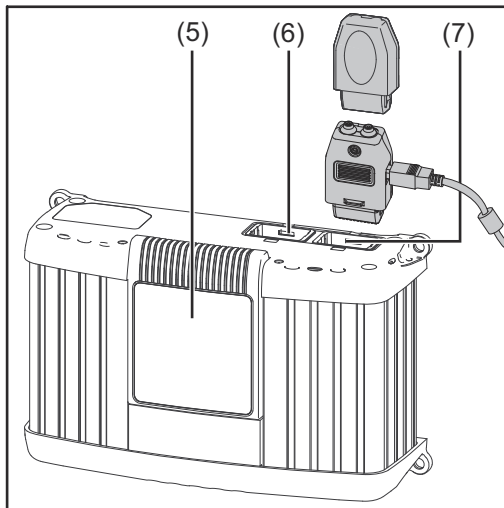
- ▶ Liitä lisävarusteita ja järjestelmälaajennuksia vain, kun verkkopistoke on irrotettu ja latauskaapeli on irrotettu akusta.

## Liitännät



Kotelon alapuoli

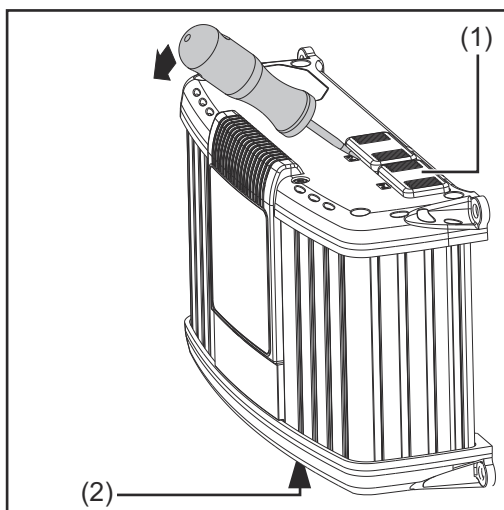
Nro	Toiminto
(1)	<b>AC-tulo – verkkopistoke</b>
(2)	<b>Verkkokaapeli – kiinnityssanka asenna.</b>
(3)	<b>Liitäntä P2 – I/O-portti</b> I/O-porttiin liitettäviä lisävarusteita varten.
(4)	<b>Liitäntä P1 – latauskaapelin pistoke</b> lisäksi myös lisävarusteille, kuten ulkoinen pysäytys, lämpötilaohjattu lataus.



Kotelon yläpuoli

Nro	Toiminto
(5)	<b>Irrotettava näyttö</b>
(6)	<b>Liitäntä P3 – näyttöportti</b> sisäisen näytön liittämiseen.
(7)	<b>Liitäntä P4 – yleisportti</b> lisävarusteen liittämiseen - tilamerkkivalo. - ohjelmistopäivitys USB-liitännän avulla.

## Liitântöjen ja lisävarusteiden suojakansien irrottaminen



Irrota tarvittaessa ruuvimeisselin avulla:

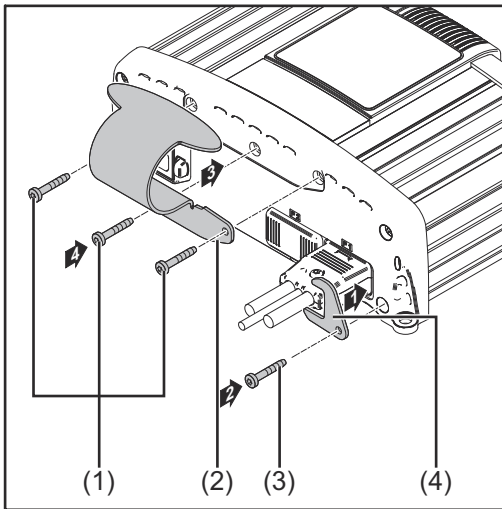
- Suojakansi (1) liitännälle P4 – yleisportti.
- Suojakansi (2) liitännälle P2 – I/O-portti.

Jätä käyttämättömien liitântöjen P2 ja P4 suojakannet (1) ja (2) paikoilleen.

## USB-päivitys

USB-päivitys vaihtoehdolla avulla akkulaturi voidaan päivittää suoraan USB-liitännän kautta.

### Kiinnityssangan ja latauskaapelin kiinnikkeen asentaminen



### Huomioitavaa:

Kaikkien ruuvien kiristysmomentti on 2,5 Nm (1.84 ft. lb.).

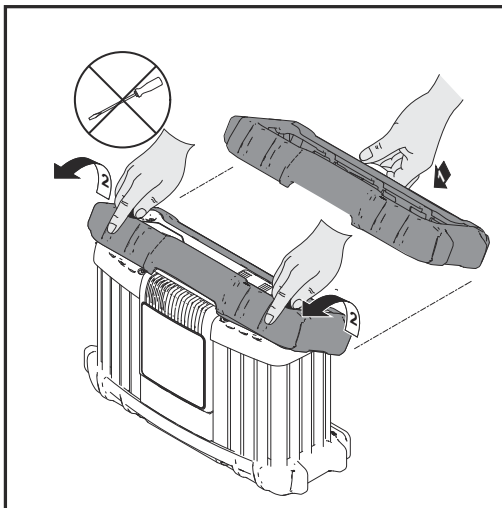
Kiinnityssangan asentaminen:

- Irrota ruuvit (1).
- Asenna kiinnityssanka (2) aikaisemmin irrotetuilla ruuveilla.

Kaapelin kiinnikkeen asentaminen:

- Irrota ruuvi (3).
- Asenna latauskaapelin kiinnike (4) aikaisemmin irrotetulla ruuvilla.

### Reunasuojus

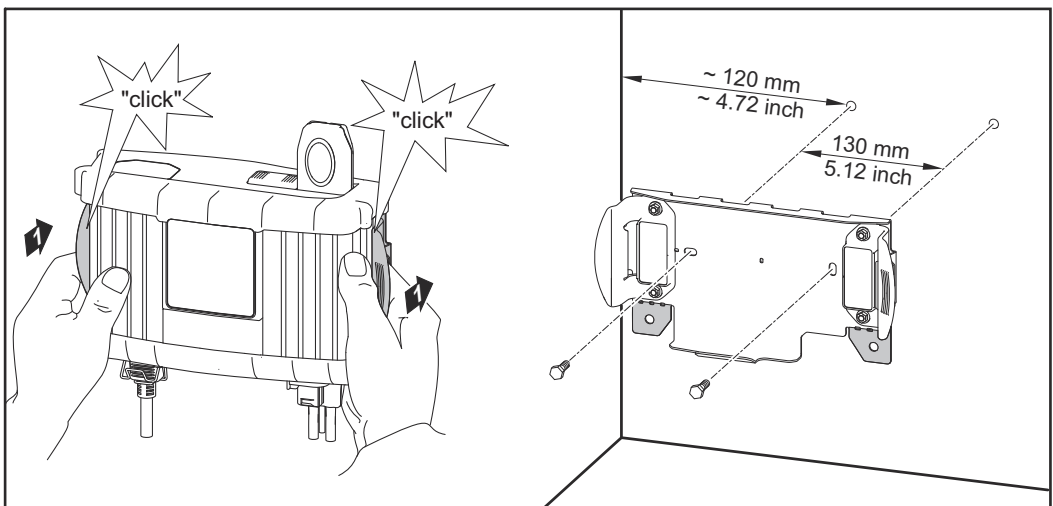


Reunasuojus irrotetaan asentamiseen nähden päinvastaisessa järjestyksessä.

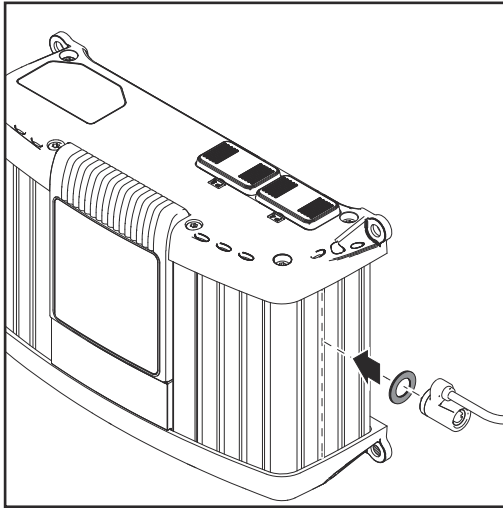
Kun reunasuojus on asennettu, kiinnityssankaa ei voi asentaa.

### Seinäkiinnike-lisävaruste

Eri alustoilla täytyy käyttää erilaisia kiinnitystulppia ja ruuveja. Siksi kiinnitystulpat ja ruuvit eivät sisälly toimitukseen. Asentaja on itse vastuussa sopivien kiinnitystulppien ja ruuvien valinnasta.



## Turvalukon valmistelu



Turvalukko ei sisälly toimitukseen.

Turvalukon kiinnitys on mahdollista ainoastaan

- kotelon uraan kuvan mukaisesti.
- tarkalleen vastakkaiseen kotelon uraan.
- välikelevyllä M8 DIN 125 tai DIN 134, kuvan mukaisesti sijoitettuna.

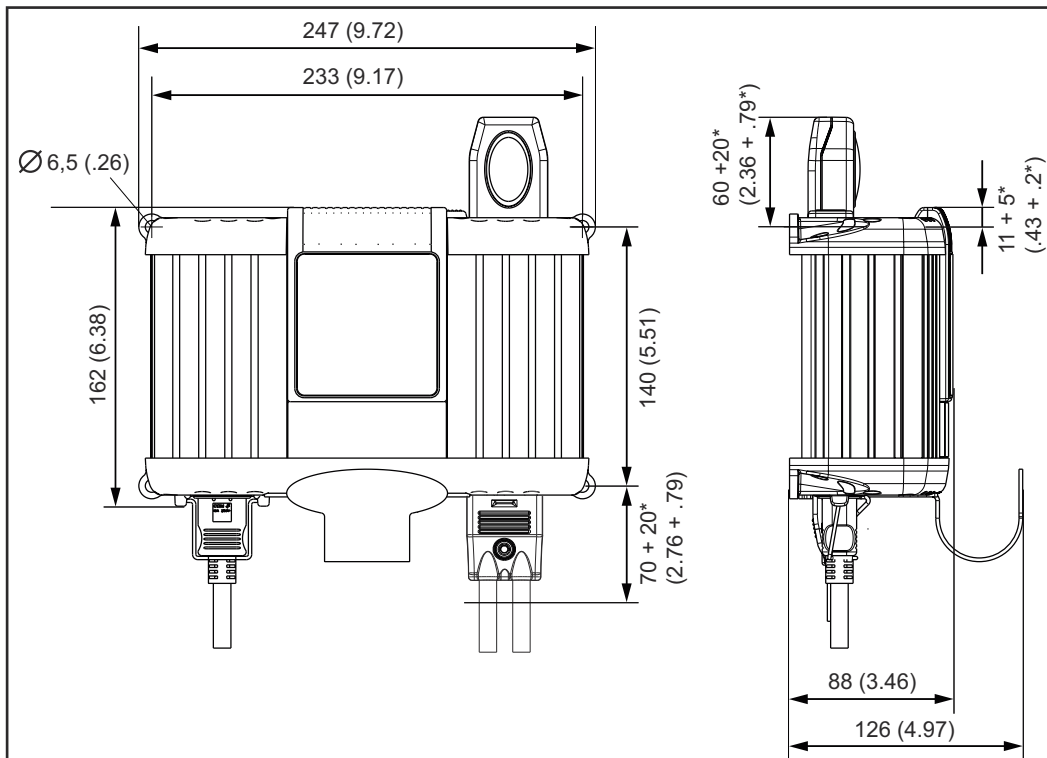


## Asentaminen

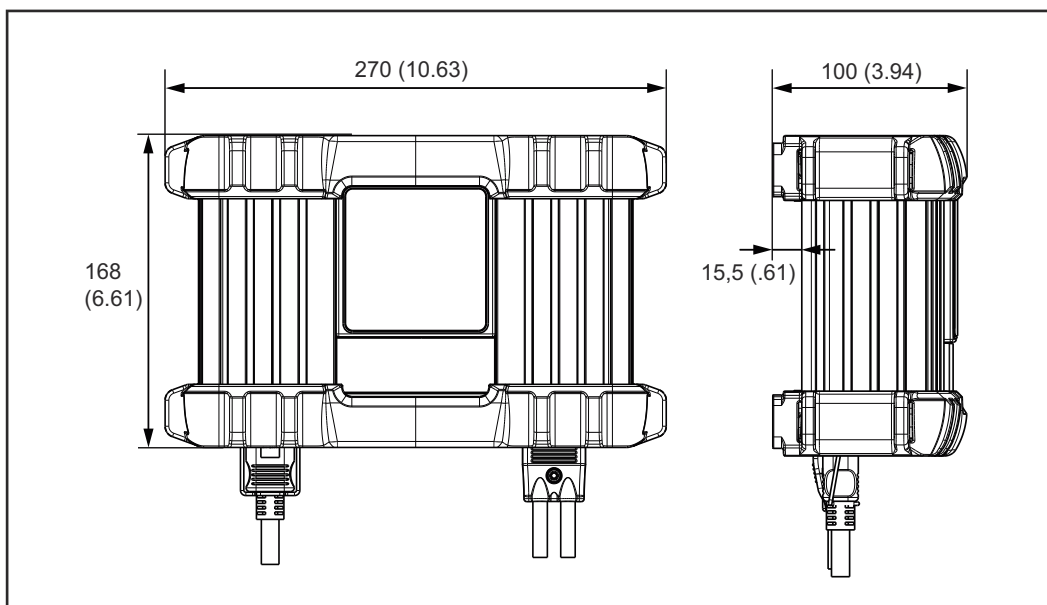
Kun latauslaite asennetaan kiinteälle alustalle, on käytettävä pakkauksessa mukana olevia porausmalleja.

Jos latauslaite asennetaan kytkinkaappiin (tai vastaavaan suljettuun tilaan), on huolehdittava koneellisesta ilmanvaihdosta ylikuumentumisen estämiseksi. Laitteen ympärille on jätävä tilaa 10 cm (3.94 in.).

Jotta pistokkeisiin pääsee käsiksi, laitteen tilantarve millimetreinä (tuumina) on seuraava:



\* Vapaa tila asennusta/irrotusta varten



Tilantarve reunasuojuksen kanssa (\* vapaa tila asennusta/irrotusta varten)

# Akun lataaminen

## Latauksen aloitus

### **VARO!**

#### **Vaara viallisen akun lataamisen tai väärän latausjännitteen vuoksi.**

Vaara voi aiheuttaa aineellisia vahinkoja.

- ▶ Varmista ennen latauksen aloittamista, että ladattava akku on täysin toimintakykyinen ja että laitteen latausjännite vastaa akun jännitettä.

- 1 Liitä verkkokaapeli akkulaturiin ja yhdistä sähköverkkoon.
- 2 Latauslaite on valmiustilassa. Valmiusvalo palaa.
- 3 Valitse ladattavaa akkua vastaava ominaiskäyrätyyppi.

#### **Huomioitavaa:**

Ominaiskäyrätyypin valitsemisohjeet on luvussa Setup-valikko tai oheisessa ominaiskäyrän tietolehdessä.

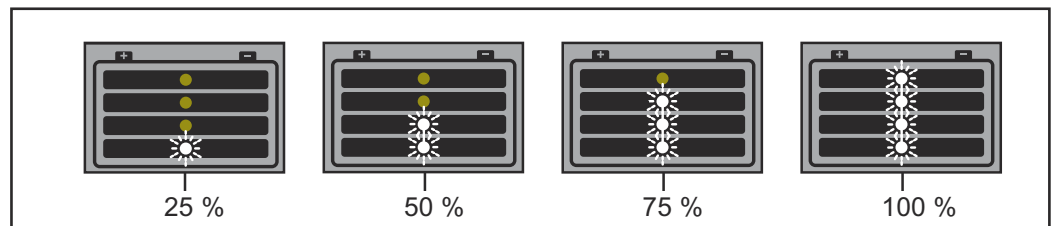
### **VAARA!**

#### **Vaara väärin liitettyjen latauspistokkeiden vuoksi.**

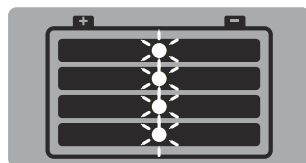
Vaara voi aiheuttaa vakavia henkilö- ja aineellisia vahinkoja.

- ▶ Liitä latausjohdot oikeisiin napoihin ja varmista, että sähköliitäntä akun napaliitäntöihin on tehty oikein.

- 4 Kytke auton sähköjärjestelmän sytytysvirta ja kaikki virtaa kuluttavat laitteet pois päältä.
- 5 Liitä latauskaapeli (punainen) akun plusnapaan (+).
- 6 Liitä latauskaapeli (musta) akun miinusnapaan (-).
- 7 Lataus alkaa automaattisesti noin kahden sekunnin kuluttua.
- 8 LEDit ilmoittavat akun varaustason.



- 9 Ylläpitolataus: Kun akku on ladattu täyteen, latauslaite kytkeytyy automaattisesti ylläpitolataukseen tasataksaan akun luonnollista purkautumista. Akku voi olla liitettyä latauslaitteeseen halutun ajan.



## Latauksen päättäminen

### **VAARA!**

#### **Vaara latauspistokkeen ennenaikaisen irrottamisen aiheuttaman kipinöinnin vuoksi.**

Vaara voi aiheuttaa vakavia henkilö- ja aineellisia vahinkoja.

- ▶ Lopeta lataaminen ennen latauspistokkeen irrottamista painamalla Stop/Start-painiketta.

- 1 Päätä lataus painamalla Start/Stop-painiketta.
- 2 Irrota latauskaapeli (musta) akun miinusnavasta (-).
- 3 Irrota latauskaapeli (punainen) akun plusnavasta (+).

Auki olevien akkukoskettimien yhteydessä automaattinen valmiustilan tunnistus varmistaa, että akkukoskettimet ovat jännitteettömiä.

## Latauksen kes- keyttäminen

### **HUOMIO!**

#### **Vaara kytkettäessä tai irrotettaessa latauskaapelia lataamisen aikana.**

Vaara voi aiheuttaa pistokkeiden ja liittimien vaurioitumisen.

- ▶ Älä kytke tai irrota latauskaapelia latauksen aikana.

- 1 Paina latauksen aikana Start/Stop-painiketta.
  - lataus keskeytetään.
  - **Valmiusvalo** vilkkuu.
- 2 Jatka latausta painamalla uudelleen Start/Stop-painiketta.

# Setup-valikko

---

## Yleistä

Setup-valikossa valitaan ominaiskäyrätyyppi ladattavan akun tai latausvaatimuksen perusteella oheisen ominaiskäyrän tietolähteen mukaan.

---

## Setup-valikon avaaminen

### Huomioitavaa:

Älä liitä latauskaapelia akkuun.

Jos latauspistoke on liitetty akkuun, ominaiskäyrätyyppejä ei enää voi valita.

- 1 Liitä verkkokaapeli akkulaturiin ja yhdistä sähköverkkoon.
- 2 Latauslaite on joutokäynnillä ja valmiusvalo palaa:
- 3 Avaa Setup-valikko painamalla Start/Stop-painiketta noin 10 sekunnin ajan.
- 4 Valmiusvalo sammuu. Latauslaite on nyt Setup-tilassa. Näyttöön syttyy lisäksi säädetyn ominaiskäyrätyypin merkkivalo.



## Ominaiskäyrätyypin valitseminen

- 1 Valitse ominaiskäyrätyyppi oheisen tietolehden mukaan painamalla Start/Stop-painiketta.
- 2 Jos valintaa ei muuteta 10 sekunnin kuluessa, valittu ominaiskäyrätyyppi tallennetaan muistiin.

### Huomioitavaa:

Älä liitä akkua latauslaitteeseen näiden 10 sekunnin aikana.

Katso toimintaohjeet luvusta Akun lataaminen.



- 3 Valmiusvalo palaa. Latauslaite ja juuri valittu ominaiskäyrätyyppi ovat automaattisesti valmiita seuraavaan lataukseen.

# Vianmääritys, korjaustoimet

## Turvallisuus

### VAARA!

#### Sähköiskun vaara.

Vakavien vammojen ja kuoleman vaara.

- ▶ Ennen laitteen avaamista:
- ▶ Irrota laite sähköverkosta.
- ▶ Irrota akku.
- ▶ Kiinnitä selkeä varoituskyltti päällekytkemisen estämiseksi.
- ▶ Varmista sopivalla mittauslaitteella, että sähköisesti varautuneet osat (esim. kondensaattorit) ovat jännitteettömiä.

### VAARA!

#### Riittämättömän suojajohtimen vaara.

Vaara voi aiheuttaa vakavia henkilö- ja aineellisia vahinkoja.

- ▶ Kotelon ruuvit toimivat suojajohtimina kotelon maadoitusta varten, eikä niitä saa missään tapauksessa korvata muilla ruuveilla ilman luotettavaa suojajohdinliitäntää.

## Turvalaitteet

### Valmiusvalo vilkkuu, häiriön merkkivalo vilkkuu:



Syy:	Verkkovirhe – verkkojännite on toleranssin ulkopuolella.
Korjaustoimi:	Tarkista verkko.

### Valmiusvalo palaa, häiriön merkkivalo vilkkuu:



Syy:	Latauspistokkeen tai latauskaapelin oikosulku. Oikosulun tunnistus aktiivinen.
Korjaustoimi:	Tarkista latausjohdot, kosketukset ja akun navat.
Syy:	Akun yli- tai alijännite.
Korjaustoimi:	Valitse oikea latauksen ominaiskäyrä/toiminto tai oikea akkujännite.

### Valmiusvalo palaa, häiriön merkkivalo palaa:



Syy:	Latauskaapelit väärissä navoissa. Napaisuussuojaus on irronnut.
------	---

Korjaustoimi: Liitä akku oikein napaisuuksien mukaan.

---

**Laite kytkeytyy latauksen aikana pois päältä:**

Syy: Liian korkea ympäristön lämpötila. Ylilämpötilan suoja aktiivinen.

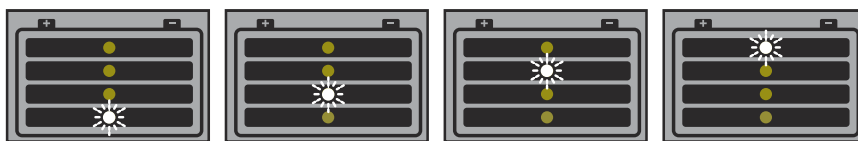
Korjaustoimi: Anna laitteen jäähtyä. Lataus jatkuu automaattisesti, kun laite on jäähtynyt. Jos näin ei käy, ota yhteys ammattikorjaamoon.

---

---

**Latausvirhe**

**Valmiusvalo palaa, häiriön merkkivalo vilkkuu, varaustilan merkkivalo 1/2/3/4 vilkkuu**



Syy: Latausvaiheen aika on ylittynyt tai akkukapasiteetti on liian korkea.

Korjaustoimi: Valitse oikea ominaiskäyrätyyppi oheisen tietolehden mukaan ja toista lataus.

Syy: Akku on viallinen (kennojen oikosulku, voimakas sulfatoituminen).

Korjaustoimi: Tarkista akku ja vaihda se tarvittaessa.

Syy: Lisävarusteena toimitettava ulkoinen lämpötila-anturi ilmoittaa yli- tai alilämpötilasta.

Korjaustoimi: Anna akun jäähtyä tai lataa akkua lämpötilaltaan sopivassa tilassa.

---

# Tekniset tiedot

## Selectiva 1 kW

Verkkojännite (+/- 15 %)	~230 V AV
Verkkotaajuus	50/60 Hz
Pääsulake	maks. 16 A
Akun takavirta	< 1 mA
hyötysuhde	maks. 96 %
Kulutus valmiustilassa	maks. 1,7 W
Suojausluokka	I
Suurin sallittu verkkoimpedanssi $Z_{maks.}$ PCC:ssä	ei ole
EMC-laiteluokka	A
Mitat P x L x K	247 x 162 x 88 mm (9,72 x 6,38 x 3,46 in.)
Paino (ilman johtoja) 1020E   1030E   2010E   2015E 2020E   2032E   2040E	2,1 kg (4,63 lb.) 2,2 kg (4,85 lb.)
Jäähdytys 1020E   1030E   2010E   2015E 2020E   2032E   2040E	Konvektio Konvektio ja tuuletin
Jäähdytys	Konvektio
Käyttölämpötila (> 30 °C / > 86 °F tehorasituksen pie- nentäminen)	-20 °C – +40 °C (-4 °F – 104 °F)
Varastointilämpötila	-40 °C – +85 °C (-40 °F – 185 °F)
Kotelointiluokka	IP 40
Hyväksyntämerkintä	tehokilven mukaan
Kotelo	A1
Tuotestandardi	IEC 60068-2-27 (tärähdys) IEC 60068-2-29 (impulssi) IEC 60068-2-64 (tärinä) EN 60335-1 EN 60335-2-29 EN 61000-3-2 EN 61000-6-2 (EN 61000-4-2, EN 61000-4-3, EN 61000-4-4, EN 61000-4-5, EN 61000-4-6, EN 61000-4-11) EN 61000-6-4 (luokka A)

### Laitekohtaiset tiedot

Laite	Verkkovirta maks.	Pätöteho maks.	Nimellinen lähtöjännite	Lähtöjännitealue	Lähtövirta
1020E	2,3 A	315 W	12 V DC / 6 kennoa	2 V – 16,8 V DC	20 A, kun 14,4 V DC

<b>Laitekohtaiset tiedot</b>					
<b>Laite</b>	<b>Verkkovirta maks.</b>	<b>Pätöteho maks.</b>	<b>Nimellinen lähtöjännite</b>	<b>Lähtöjännitealue</b>	<b>Lähtövirta</b>
1030E	2,9 A	420 W	12 V DC / 6 kennoa	2 V – 16,8 V DC	30 A, kun 13,5 V DC
2010E	2,3 A	340 W	24 V DC / 12 kennoa	2 V – 33,6 V DC	10 A, kun 28,8 V DC
2015E	2,7 A	410 W	24 V DC / 12 kennoa	2 V – 33,6 V DC	15 A, kun 24 V DC
2020E	4 A	650 W	24 V DC / 12 kennoa	2 V – 33,6 V DC	20 A, kun 28,8 V DC
2032E	7,6 A	1 030 W	24 V DC / 12 kennoa	2 V – 33,6 V DC	32 A, kun 28,8 V DC
2040E	7,7 A	1 120 W	24 V DC / 12 kennoa	2 V – 33,6 V DC	35 A, kun 28,8 V DC











**Fronius International GmbH**

Froniusstraße 1  
4643 Pettenbach  
Austria  
contact@fronius.com  
www.fronius.com

Under [www.fronius.com/contact](http://www.fronius.com/contact) you will find the addresses of all Fronius Sales & Service Partners and locations.